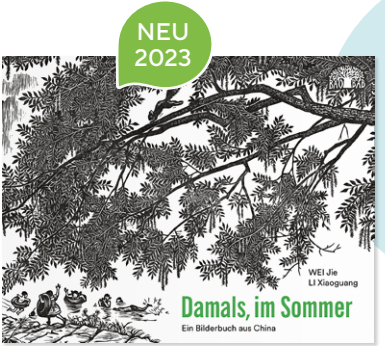
BAOBAB BOOKS
BAO BAB



Ausgezeichnet als eines der schönsten Bücher Chinas 2021.

WEI Jie / LI Xiaoguang

Damals, im Sommer

Ein Bilderbuch aus China

Was für ein üppiger Sommer! In den Gärten und auf den Feldern gedeiht es prächtig. Große Melonen reifen neben schlanken Gurken, der Pflaumenbaum trägt reichlich Früchte, die Bohnen ranken sich in die Höhe … Fast paradiesisch wirkt das Leben in diesem lieblichen Bergtal. Doch es ist Zeit, Abschied zu nehmen: Die Familie wird bald in die Stadt ziehen, denn der Vater hat dort Arbeit gefunden. Diese universale Geschichte erzählt von der Vorfreude und der Wehmut, wenn eine Veränderung bevorsteht. An den detailreichen Holzschnitten hat der Künstler zwei Jahre gearbeitet.

40 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 22,00 / € [A] 22,70
ISBN 978-3-907277-20-1
Ab 5 Jahren

Yusof Gajah

Wer hat den roten Ball?

Ein Elefantenbuch aus Malaysia

20 S., Pappbuch, 100 % Recycling, gedruckt mit Farben auf pflanzlicher Basis
CHF 16.80 / € [D] 13,90 / € [A] 14,30
ISBN 978-3-905804-58-4
Ab 2 Jahren

Marcelo Pimentel

Eine Geschichte ohne Ende

Ein Pappbilderbuch aus Brasilien

20 S., Pappbuch, 100 % Recycling, gedruckt mit Farben auf pflanzlicher Basis, mit Stanzung
CHF 19.80 / € [D] 15,90 / € [A] 16,40
ISBN 978-3-905804-64-5
Ab 2 Jahren

Tatia Nadareischwili

Schlaf gut

Ein Bilderbuch aus Georgien
Deutsch – Georgisch

32 S., gebunden
CHF 24.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-78-2
Ab 4 Jahren

Reza Dalvand

Plitsch, platsch – pitsch, patsch

Ein Abzählreim aus dem Iran
Deutsch – Persisch

20 S., Pappbuch, 100 % Recycling, gedruckt mit Farben auf pflanzlicher Basis, mit Stanzung
CHF 16.80 / € [D] 13,90 / € [A] 14,30
ISBN 978-3-907277-08-9
Ab 2 Jahren

»Den Blick nach Osteuropa wenden, die eigene Perspektive erweitern: Das ist Baobab Books in jeder Hinsicht gelungen.«
1001 Buch

Romana Romanyschyn / Andrij Lessiw

Das Rübchen – Ripka

Ein Märchen aus der Ukraine

Deutsch – Ukrainisch

Opa Andruschka ist ein fleißiger Gärtner. Im Frühling eilt er mit der Schaufel in den Garten und hebt mit Schwung ein Beet aus. Sachte legt er den Samen eines Rübchens in die Erde und gießt den Spross täglich.
Das Rübchen gedeiht prächtig, im Nu ist die Zeit der Ernte gekommen. Doch so sehr Opa Andruschka auch zieht, das Rübchen steckt fest. Oma Maruschka packt an, Enkelin Minka zieht mit. Auch Hund und Katze helfen, doch erst als das Mäuschen mit anpackt, gibt das Rübchen mit einem großem Ruck nach … und purzelt gleich über alle hinweg!

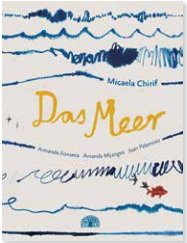
32 S., gebunden, mit Stanzung
Zweisprachig Deutsch – Ukrainisch
CHF 25.00 / € [D] 20,00 / € [A] 20,60
ISBN 978-3-907277-14-0
Ab 4 Jahren

Matías Acosta

Die Sommergäste

Ein Bilderbuch aus Uruguay
Deutsch – Spanisch

48 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 20,00 / € [A] 20,60
ISBN 978-3-907277-09-6
Ab 5 Jahren



Chirif, Micaela

Das Meer

Ein Bilderbuch aus Südamerika

40 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-907277-11-9
Ab 5 Jahren

Samuel Castaño Mesa

Die Uhr meines Großvaters – El reloj de mi abuelo

Ein Bilderbuch aus Kolumbien
Deutsch – Spanisch

44 S., gebunden
CHF 24.00 / € [D] 18,00 / € [A] 18,50
ISBN 978-3-905804-91-1
Ab 5 Jahren

María Teresa Andruetto /
Martina Trach

Clara und der Mann im großen Haus

Ein Bilderbuch aus Argentinien

56 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 19,00 / € [A] 19,60
ISBN 978-3-905804-97-3
Ab 6 Jahren

»Eine herzerwärmende Geschichte mit Potenzial zur Nachahmung.«
Falter

TANG Wei

Im Garten von Oma Apo

Ein Bilderbuch aus China

Mit viel Liebe pflegt Oma Apo einen Dachgarten mitten in einer Großstadt. Jeden Tag klettert sie über eine Leiter in die Höhe. Ja, so ein Garten gibt allerhand zu tun.
Die Hühner wollen gefüttert werden, die Tomaten sind hungrig, der Senfkohl hat Durst … Oma Apo gießt und hackt, schneidet und zupft. Dann wird geerntet und die ganze Familie kommt am Ende zum gemeinsamen Schmaus!
Die chinesische Künstlerin Tang Wei hat mit ihren Farbstiften nicht nur ihre liebenswerte Oma, sondern auch die fröhliche Stimmung auf dem Dach wunderbar eingefangen.

32 S., gebunden
CHF 24.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-99-7
Ab 5 Jahren

LEE Tae-Jun / KIM Dong-Seong

Wann kommt Mama?

Ein Bilderbuch aus Korea
Deutsch – Koreanisch

40 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 20,00 / € [A] 20,60
ISBN 978-3-905804-23-2
Ab 4 Jahren

Tatia Nadareischwili

Tina hat Mut

Ein Bilderbuch aus Georgien

44 S., gebunden
CHF 24.00 / € [D] 19,00 / € [A] 19,60
ISBN 978-3-907277-04-1
Ab 5 Jahren

CHEN Chih-Yuan

Kleiner Spaziergang

Ein Bilderbuch aus Taiwan
Deutsch – Chinesisch

40 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-32-4
Ab 4 Jahren

Babak Saberi / Mehrdad Zaeri

Ein großer Freund

Ein Bilderbuch aus dem Iran

32 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-63-8
Ab 5 Jahren

Sissel Horndal

Máttaráhkkás weite Reise

Eine Erzählung aus dem Samenland

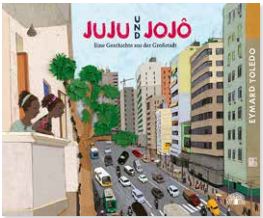
32 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-96-6
Ab 5 Jahren

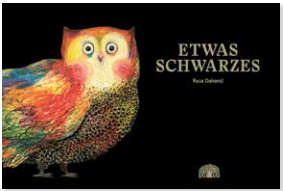
Eymard Toledo

Juju und Jojô

Eine Geschichte aus der Großstadt

40 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 19,00 / € [A] 19,60
ISBN 978-3-905804-92-8
Ab 5 Jahren





Reza Dalvand

Etwas Schwarzes

Ein Bilderbuch aus dem Iran

32 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-81-2
Ab 5 Jahren

John Kilaka

Frische Fische

Ein Bilderbuch aus Tansania

32 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-79-9
Ab 4 Jahren

Mehrdad Zaeri / Anne Richter

Prinzessin Sharifa und der mutige Walter

Zwei alte Geschichten neu erzählt
Deutsch – Arabisch

40 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-52-2
Ab 6 Jahren

Hassan Zahreddine

ZIN

Eine Geschichte aus dem Libanon

32 S., gebunden
CHF 26.00 / € [D] 20,00 / € [A] 20,60
ISBN 978-3-907277-12-6
Ab 6 Jahren

S. Ali Shodjaie / Elahe Taherian

Der große Schneemann

Ein Bilderbuch aus dem Iran
Deutsch – Persisch

32 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-47-8
Ab 5 Jahren

Mohieddin Ellabbad

Das Notizbuch des Zeichners

Ein Bilderbuch aus Ägypten
Deutsch – Arabisch

32 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-25-6
Ab 8 Jahren

»Maximilian Murmann hat diese Biografie überzeugend in die deutsche Sprache übertragen. Und es ist Baobab zu verdanken, dass sie einen Weg zu uns gefunden hat.«
AJuM

Kätlin Kaldmaa / Jaan Rõõmus

Lydia

Ein außergewöhnliches Mädchen aus Estland

Lydia Koidula kennt in Estland sprichwörtlich jedes Kind: Ihre Gedichte gehören bis heute zum Schulstoff, ihre Lieder werden auswendig gesungen.
Schon als Kind liebte Lydia nichts mehr, als zu lesen und zu schreiben. An die Universität durften Frauen in jener Zeit nicht, aber Lehrerin konnte sie werden. Ihre Stimme erhob sie auch als Autorin – und ihre Texte wirken bis heute.
Estland wurde über Jahrhunderte von fremden Mächten unterdrückt. Dieses Buch erzählt beispielhaft die Geschichte eines Mädchens, das entgegen allen Vorgaben für seine Rechte genauso einstand wie für jene eines ganzen Volkes.

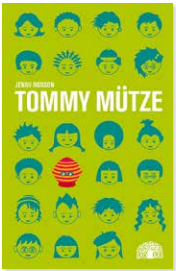
48 S., gebunden
CHF 24.00 / € [D] 19,50 / € [A] 20,10
ISBN 978-3-907277-15-7
Ab 8 Jahren

Jenny Robson

Tommy Mütze

Eine Erzählung aus Südafrika

84 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 16,50 / € [A] 17,00
ISBN 978-3-905804-39-3
Ab 9 Jahren



ANDO Mikie

Der Mond zu Gast

7 ungewöhnliche Geschichten aus Japan über das Leben und das Glück

104 S., gebunden, illustriert
CHF 25.00 / € [D] 18,00 / € [A] 18,50
ISBN 978-3-905804-34-8
Ab 8 Jahren

Lauris Gundars / Anete Melece

Hallo, Walfisch!

Eine Erzählung aus Lettland

88 S., gebunden, farbig illustriert
CHF 24.00 / € [D] 17,00 / € [A] 17,50
ISBN 978-3-905804-87-4
Ab 8 Jahren

Melba Escobar de Nogales / Elizabeth Builes

Das Glück ist ein Fisch

Eine Erzählung aus Kolumbien

112 S., gebunden, illustriert
CHF 25.00 / € [D] 16,50 / € [A] 17,00
ISBN 978-3-905804-83-6
Ab 9 Jahren

NEU 2023

»Dieses Buch kann für alle, die es in die Hand nehmen, zum Sinnbild eines Perspektivwechsels werden.«
1001 Buch

Wertheim, Anne-Ruth

Das Gänsespiel

Meine Kinderjahre im Internierungslager auf Java

Als Anne-Ruth Wertheim 1934 als Kind einer niederländischen Familie in Jakarta geboren wird, ist Indonesien eine niederländische Kolonie. Die Verhältnisse ändern sich schlagartig, als 1942 japanische Truppen einmarschieren und die niederländische Bevölkerung in Internierungslagern festsetzen. Anne-Ruth Wertheim ist acht Jahre, als sie ins Lager deportiert wird. In Miniaturzeichnungen hält sie zusammen mit ihren Geschwistern den Alltag fest und schafft mit dieser kindlichen Perspektive ein einzigartiges Zeitdokument. Ihr Buch nimmt uns mit in die Vergangenheit – und lässt uns über die Gegenwart nachdenken.

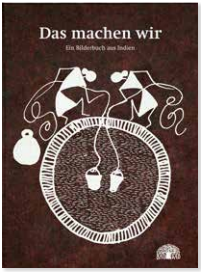
48 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 22,00 / € [A] 22,70
ISBN 978-3-907277-16-4
Ab 9 Jahren

Ramesh Hengadi /
Shantaram Dhadpe

Das machen wir

Ein Bilderbuch aus Indien

32 S., Siebdruck, handgemacht
CHF 35.00 / € [D] 28,00 / € [A] 28,80
ISBN 978-3-905804-18-8
Ab 4 Jahren

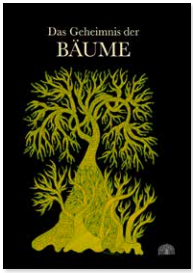


Bhajju Shyam / Durga Bai /
Ram Singh Urveti

Das Geheimnis der Bäume

Ein Kunstbilderbuch aus Indien

40 S., Siebdruck, handgemacht
CHF 53.00 / € [D] 48,00 / € [A] 49,40
ISBN 978-3-905804-88-1
Ab 6 Jahren und für Erwachsene



Ámbar Past / Maruch Mendes Peres /
Tamana Araki

Als die Sonne ein Kind war

Ein Bilderbuch nach einem
Mythos der Maya

40 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-43-0
Ab 5 Jahren

Ana Paula Ojeda / Juan Palomino

Der Feuerdieb – Ladrón del fuego

Ein Bilderbuch aus Mexiko
Deutsch – Spanisch

32 S., gebunden
CHF 25.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-62-1
Ab 5 Jahren

YU, Pei-yun / ZHOU, Jian-xin

Tsai Kun-lin –
Der Junge der gerne las

Eine Graphic Novel aus Taiwan
Band 1

168 S., Klappenbroschur
CHF 28.00 / € [D] 25,00 / € [A] 25,70
ISBN 978-3-907277-17-1
Ab 14 Jahren

YU, Pei-yun / ZHOU, Jian-xin

Tsai Kun-lin –
Die gestohlenen Jahre

Eine Graphic Novel aus Taiwan
Band 2

184 S., Klappenbroschur
CHF 28.00 / € [D] 26,00 / € [A] 26,80
ISBN 978-3-907277-19-5
Ab 14 Jahren

Die Graphic Novel erzählt das Leben des 1930 geborenen Tsai Kun-lin und damit fast ein Jahrhundert taiwanische Geschichte. Im ersten Band folgen wir Kun-lin durch seine Kindheit. Taiwan ist zu dieser Zeit eine japanische Kolonie.
Nach Kriegsende und der Kapitulation Japans hoffen die Menschen auf Frieden und Freiheit, doch schon bald installiert sich die nächste fremde Macht auf der Insel. Und das prägt auch Kun-lins Leben: Mit 19 Jahren wird er verhaftet und angeklagt, weil er in den Augen des Regimes die falschen Bücher gelesen hat. Der zweite Band erzählt von den Jahren in Gefangenschaft.

Kirsten Miller

Hörst du, wie der Himmel singt?

Ein Roman aus Südafrika

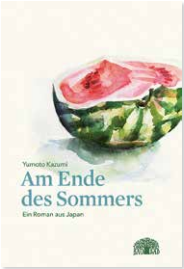
280 S., gebunden
CHF 28.00 / € [D] 24,00 / € [A] 24,70
ISBN 978-3-907277-10-2
Ab 15 Jahren

Jurga Vilė / Lina Itagaki

Sibiro Haiku

Eine Graphic Novel aus Litauen

240 S., Klappenbroschur, Handlettering
CHF 29.00 / € [D] 26,00 / € [A] 26,80
ISBN 978-3-907277-03-4
Ab 14 Jahren



YUMOTO Kazumi

Am Ende des Sommers

Ein Roman aus Japan

192 S., gebunden
CHF 24.00 / € [D] 18,50 / € [A] 19,10
ISBN 978-3-905804-82-9
Ab 12 Jahren

KIM Ryeo-Ryeong

Eins – zwei, eins – zwei – drei

Ein Roman aus Korea

208 S., gebunden
CHF 24.00 / € [D] 18,00 / € [A] 18,50
ISBN 978-3-905804-98-0
Ab 14 Jahren

Ein Bilderbuch aus Estland, eine Graphic Novel aus Taiwan, ein Roman aus Südafrika – das Programm von Baobab Books hat viele Seiten: Hier erscheinen Bilderbücher, Kindergeschichten und Jugendromane aus aller Welt. Die Bücher ermöglichen Einblicke in unterschiedliche Lebensrealitäten und zeigen auf, was das Verbindende zwischen den Menschen ist.

Zu vielen Büchern bietet Baobab Books **Unterrichtsmaterialien, Audios und Videos** zum kostenlosen Download an. Informationen zu unseren Angeboten in der interkulturellen Leseförderung und **Leseproben** der Bücher finden Sie unter **www.baobabbooks.ch**.

Baobab Books ist ein gemeinnütziger Verein. Das gleichnamige Verlagsprogramm wird ermöglicht durch:
terre des hommes schweiz, Bundesamt für Kultur,
Ev.-Ref. Gesamtkirchgemeinde Bern sowie zahlreiche private Gönnerinnen und Gönner.

Auch Sie können Baobab Books mit einer **Spende** oder einer **Gönnermitgliedschaft** unterstützen.

Spendenkonto: PostFinance Schweiz
IBAN CH88 0900 0000 4017 2406 2

BAOBAB BOOKS

Oscar Frey-Str. 6, CH-4059 Basel
Telefon +41 61 333 27 27
info@baobabbooks.ch
www.baobabbooks.ch

Illustration von LI Xiaoguang aus »Damals, im Sommer«

Papier: RecyStar Nature, 100 % Recycling